



PROJET / PROPOSED

ORDRE DU JOUR / AGENDA

SÉANCE ORDINAIRE - VILLE D'HUDSON / REGULAR MEETING - TOWN OF HUDSON

Le 3 septembre 2019 - 19h30 – September 3rd, 2019 – 7:30 PM

Ouverture de la séance / *Call to Order*

Reconnaissance aux Premières Nations / *Dedication to First Nations*

Mot du Maire / *Word from the Mayor*

1. Adoption de l'ordre du jour / *Adoption of the Agenda*
2. Approbation des procès-verbaux / *Confirmation of minutes*

PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS / FIRST QUESTION PERIOD

3. Urbanisme / *Urban Planning*

- 3.1 Diagnostic d'optimisation des collectes de matières résiduelles et évaluation de l'implantation de la tarification incitative – Octroi de contrat / *Optimization of residual materials diagnostics and evaluation for implementing an incentive pricing program – Awarding of contract*

4. Administration et Finances / *Administration and Finance*

- 4.1 Approbation des paiements août 2019 / *Approval of disbursements August 2019*
- 4.2 Acquisition d'un ordinateur – département des Services techniques / *Purchase of a computer – Technical Services Department*

5. Greffe / *Town Clerk*

- 5.1 Abrogation de la résolution R2018-11-376 - Stationnements municipaux / *Repeal of resolution R2018-11-376 - Municipal parking lots*
- 5.2 Déclaration des intérêts pécuniaires amendée – Dépôt de la greffière / *Amended pecuniary interest statement – Tabling by Town Clerk*

6. Ressources Humaines / *Human Resources*

- 6.1 Période de probation de juillet 2019 – Permanence d'emploi / *July 2019 probation period – job permanency*
- 6.2 Prolongation du mandat - employé temporaire 910 / *Extension of mandate - temporary employee 910*
- 6.3 Embauche d'un stagiaire – Département des infrastructures, planification des eaux, eaux et égouts / *Articling Student Hiring - Infrastructure, Work Planning, Water and Sewer Services*
- 6.4 Horaire des Fêtes – 2019 / *2019 Holiday Schedule*

7. Loisirs, culture et tourisme / *Recreation, Culture & Tourism*

- 7.1 Fête d'Halloween 2019 / *2019 Halloween Party*
- 7.2 Évènement d'appréciation des bénévoles 2019 / *2019 Volunteer appreciation event*
- 7.3 Les Films Criterion – renouvellement de licence / *Criterion Films – license renewal*

8. Travaux publics / *Public Works*

- 8.1 Servitude Brisbane / *Brisbane servitude*

9. Règlements / *By-Laws*

- 9.1 Règlement 527.2 visant à modifier le règlement 527 sur le lotissement afin d'y intégrer les dispositions préalables à l'approbation d'un plan relatif à une opération cadastrale – avis de motion et dépôt du projet / *By-Law 527.2 amending subdivision By-Law 527 to integrate the provisions prior to the approval of a plan relating to a cadastral operation – Notice of motion and tabling of the draft*
- 9.2 Règlement 527.2 visant à modifier le règlement 527 sur le lotissement afin d'y intégrer les dispositions préalables à l'approbation d'un plan relatif à une opération cadastrale – Adoption du projet de règlement / *By-Law 527.2 amending subdivision By-Law 527 to integrate the provisions prior to the approval of a plan relating to a cadastral operation – Adoption of the draft by-law*
- 9.3 Règlement 526.6 visant à amender le règlement de zonage 526 afin de modifier les dispositions relatives aux projets intégrés résidentiels – Adoption du second projet / *By-Law 526.6 amending Zoning By-Law 526 to modify provisions on integrated residential project – Adoption of the second draft*
- 9.4 Règlement 571.3 PIIA modifiant le règlement 571 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale afin de modifier la carte des secteurs assujettis au PIIA – Adoption / *By-Law 571.3 SPAIP amending the site planning and architectural integration program by-law to modify the sectors subject to the SPAIP – Adoption*
- 9.5 Règlement 723 sur l'eau potable - Adoption / *By-Law 723 concerning drinking water - Adoption*



- 9.6 Règlement 526.4 visant à modifier le règlement 526 sur le zonage afin de permettre la subdivision de terrains de plus petite dimension dans les zones R-28 et R-33, dans le cas où les services d'aqueduc et d'égout sont disponibles - Adoption / *By-Law 526.4 amending Zoning By-Law 526 to allow the subdivision of lots of smaller sizes in zones R-28 and R-33 where water and sewer systems are available - Adoption*

10. Affaires nouvelles / New Business

DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS / SECOND QUESTION PERIOD

Levée de la séance / Adjournment of meeting

PROJET / PROPOSED